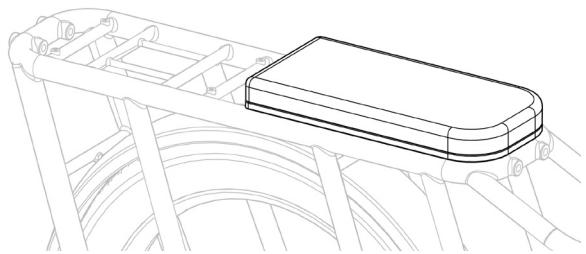


## RadWagon™ 4 Deckpad | Kissen Coussin Porte-Bagage | Kussentje



**EN Notice:** You MUST read and understand all warnings in this document AND the owner's manual that shipped with your bike (and is available at [radpowerbikes.com](http://radpowerbikes.com) (USA/Canada) or [radpowerbikes.eu](http://radpowerbikes.eu) (Europe)) before using this accessory.

**DE Hinweis:** Sie MÜSSEN alle Warnungen in diesem Dokument UND in der Betriebsanleitung, die mit Ihrem Bike ausgeliefert wurde (und die zum Herunterladen über [radpowerbikes.eu](http://radpowerbikes.eu) zur Verfügung steht), gelesen und verstanden haben, bevor Sie dieses Zubehör verwenden.

**FR Remarque:** Vous DEVEZ lire et comprendre tous les avertissements contenus dans ce document ET le manuel du propriétaire fourni avec votre vélo (et qui est disponible en téléchargement sur [radpowerbikes.ca](http://radpowerbikes.ca) (Canada) ou [radpowerbikes.eu](http://radpowerbikes.eu) (L'Europe)) avant d'utiliser cet accessoire.

**NL Opmerking:** U MOET alle waarschuwingen in dit document EN de gebruikershandleiding die bij uw fiets zit (en te downloaden is op [radpowerbikes.eu](http://radpowerbikes.eu)) lezen en begrijpen voordat u deze accessoire gebruikt.

CONTENTS	INHALT	CONTENU	INHOUD	#
Deckpad	Kissen	Coussin Porte-Bagage	Kussentje	1
Wingnut	Flügelmutter	Écrou papillon	Vleugelmoer	1
Seat clamp	Sattelstützenklemme	Collier de siège	Zadelclem	1

### EN IMPORTANT SAFETY MESSAGES

**WARNINGS:** Wheel skirts, passenger pegs (foot pegs) or running boards must be installed when using this accessory to prevent anything from touching the rear wheel. Use with a rear fender is highly recommended. **Use of this accessory without wheel skirts, passenger pegs (foot pegs) or running boards can lead to death, serious injury, or property damage.**

It is your responsibility to assess the ability of potential passengers to ride safely. Using your RadWagon to transport (a) passenger(s) who are not the appropriate size or age to use this accessory while keeping both feet on passenger pegs (foot pegs) or running boards, or who do not have the health, motor control, or impulse control to ride safely as passengers, can lead to serious injury or death of the rider or passenger(s).

### DE WICHTIGE SICHERHEITSMELDUNGEN

**WARNUNG:** Bei Verwendung dieses Zubehörs müssen Mantelschutz, Fußrasten oder Trittbretter montiert werden, um eine Berührung des Hinterrads zu vermeiden. Ein Schutzblech für das Hinterrad wird ebenfalls dringend empfohlen. **Die Verwendung des Zubehörs ohne Mantelschutz, Fußrasten oder Trittbretter kann zu Sachschäden und schweren oder tödlichen Verletzungen führen.**

Sie tragen die Verantwortung für die Sicherheit eventueller Beifahrer. Wenn Sie mit Ihrem RadWagon einen Beifahrer befördern, der aufgrund von Alter oder Größe bei Verwendung dieses Zubehörs nicht beide Füße auf den Fußrasten oder Trittbrettern abstellen kann, oder der gesundheitlich hierfür nicht in der Lage ist oder nicht über die entsprechende motorische oder Impulskontrolle für eine sichere Beförderung verfügt, kann dies für den Beifahrer oder den Fahrer zu schweren oder tödlichen Verletzungen führen.

### FR MESSAGES DE SÉCURITÉ IMPORTANTS

**ATTENTION:** Des pare-jupes de roues, des repose-pieds ou des marchepieds doivent être installés lors de l'utilisation de cet accessoire pour éviter que quoi que ce soit ne touche la roue arrière. L'utilisation avec un garde-boue arrière est fortement recommandée. **L'utilisation de cet accessoire sans pare-jupes de roue, repose-pieds ou marchepieds, peut entraîner la mort, des blessures graves ou des dommages matériels.**

Il est de votre responsabilité d'évaluer la capacité des passagers potentiels à être transportés en toute sécurité. L'utilisation de votre RadWagon pour transporter un passager qui n'est pas de la taille ou de l'âge approprié pour utiliser cet accessoire en gardant les pieds sur les repose-pieds ou sur les marchepieds, ou qui n'a pas la santé, le contrôle moteur ou les réflexes pour rouler en toute sécurité en tant que passager, peut entraîner des blessures graves ou la mort du cycliste ou du (des) passager(s).

### NL BELANGRIJKE VEILIGHEIDSMELDINGEN

**WAARSCHUWING:** Bij gebruik van deze accessoire moeten ook jasbeschermers, voetsteunen of treeplanken worden geïnstalleerd, om te voorkomen dat er iets tegen het achterwiel aankomt. Een achterspatbord wordt sterk aanbevolen. **Gebruik van deze accessoire zonder jasbeschermers, voetsteunen of treeplanken kan leiden tot ernstig of dodelijk letsel of beschadiging van eigendommen.**

Het is uw eigen verantwoordelijkheid om in te schatten of mogelijke passagiers veilig kunnen meerijden. Als u de RadWagon gebruikt voor vervoer van een passagier(s) zonder de juiste maten of leeftijd voor gebruik van deze accessoire met beide voeten op de voetsteunen of treeplanken of die niet de gezondheid, motorische controle of impulsbeheersing heeft/hebben om veilig als passagier mee te rijden, kan dit leiden tot ernstig of dodelijk letsel van de berijder of passagier(s).

# INSTALLATION | MONTAGE | INSTALLEREN

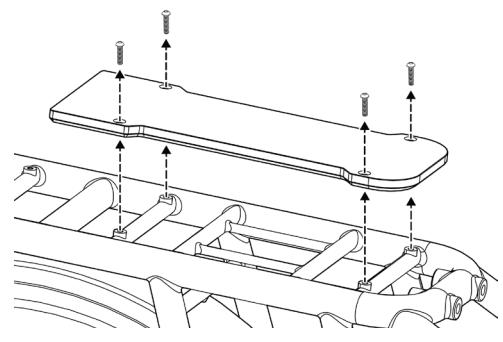
- EN**
- If needed, remove the wooden cargo deck panel using a 4 mm Allen wrench. Set aside the panel and bolts for future use.
  - Loosen (but do not remove) the wingnut from the seat bolt. Rotate the seat clamp so it is parallel with the long side of the seat. Place the seat onto the rear rack so both elevated rectangles on the bottom of the seat enter the rectangular rack mount.
  - Rotate the seat clamp 90° to cover tubing as shown. Ensure the rack placement is correct and the clamp is square with the rack mount tubing. Tighten the wingnut securely.

**Payload capacity of rear rack:**  
**Gepäckträger Maximale Zuladung:**  
**Limite de poids de porte-bagages arrière:**  
**Achterdrager maximaal gewicht:**

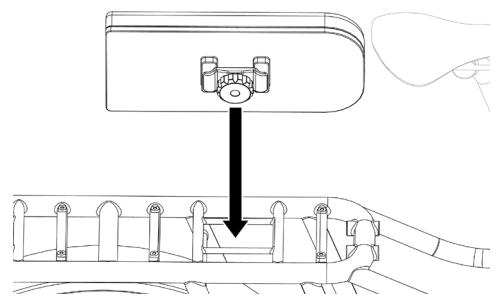
54 kg  
(120 lb)

- DE**
- Falls erforderlich lässt sich die Ladefläche mit einem 4 mm-Innensechskantschlüssel entfernen. Bewahren Sie Ladefläche und Schrauben zur späteren Verwendung auf.

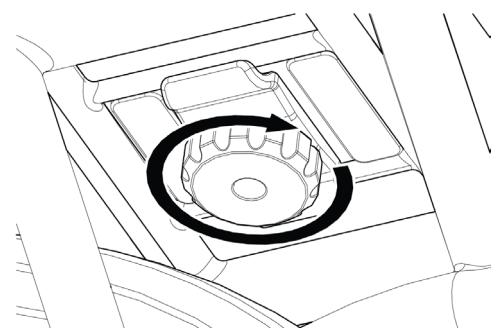
- Lösen Sie die Flügelmutter an der Sattelstützenklemme, ohne sie zu entfernen. Drehen Sie die Sattelstützenklemme, bis sie parallel zur Längsachse des Sitzes steht. Platzieren Sie den Sattel so auf dem Heckgepäckträger, dass beide auf der Unterseite des Sattels herausragenden Rechtecke in die rechteckige Gepäckträgerbefestigung passen.
- Drehen Sie die Sattelstützenklemme um 90°, bis sie das Rohr wie gezeigt abdeckt. Stellen Sie sicher, dass der Gepäckträger korrekt ausgerichtet ist und die Klemme im rechten Winkel zum Montagerohr des Gepäckträgers steht. Ziehen Sie die Flügelmutter fest an.



- FR**
- Si nécessaire, retirez le panneau de porte-bagage rallongé à l'aide d'une clé Allen de 4 mm. Mettez de côté le panneau et les boulons pour une utilisation future.
  - Desserrez (mais ne retirez pas) l'écrou papillon du boulon de siège. Faites pivoter le collier de siège de manière à ce qu'il soit parallèle au côté long du siège. Placez le siège sur le porte-bagage arrière de sorte que les deux rectangles surélevés au bas du siège pénètrent dans le support de porte-bagage rectangulaire.
  - Faites pivoter le collier de siège de 90 ° pour couvrir le tube comme illustré. Assurez-vous que le placement du porte-bagage soit correct et que le collier soit à angle droit avec le tube de montage du porte-bagage. Serrez fermement l'écrou papillon.



- NL**
- Indien nodig kunt u het houten deck verwijderen met een inbussleutel van 4 mm. Leg het paneel en de bouten apart voor later.
  - Draai de vleugelmoer losser van de zadelbout (zonder hem te verwijderen). Kantel de zadelklem zo dat deze parallel staat met de lange zijde van de zitting. Zet de zitting zo op de achterdrager dat beide verhoogde rechthoeken onderaan de zitting tussen de rechthoekige dragersteun terechtkomen.
  - Kantel de zadelpenklem 90° tot hij over de buizen heen zit, zoals afgebeeld. Zorg dat de drager op de juiste plek zit en de klem haaks zit op de buizen van de dragersteun. Draai de vleugelmoer stevig vast.



**QUESTIONS?** We are here to help!

**HABEN SIE FRAGEN?** Wir helfen Ihnen gerne!

**DES QUESTIONS?** Nous sommes là pour vous aider!

**VRAGEN?** Wij zijn er om je te helpen!



USA:  
[radpowerbikes.com](http://radpowerbikes.com)

USA & Canada:  
[radpowerbikes.com/help](http://radpowerbikes.com/help)

USA:  
[support@radpowerbikes.com](mailto:support@radpowerbikes.com)

USA:  
(800) 939-0310 x 2

Canada:  
[radpowerbikes.ca](http://radpowerbikes.ca)

Europe:  
[radpowerbikes.eu/help](http://radpowerbikes.eu/help)

Canada:  
[can-support@radpowerbikes.com](mailto:can-support@radpowerbikes.com)

Canada:  
1-877-299-9404 x 2

Europe:  
[radpowerbikes.eu](http://radpowerbikes.eu)

Europe:  
[eu-support@radpowerbikes.com](mailto:eu-support@radpowerbikes.com)

Europe:  
+31-85 7470430